



本周六11月11日晚上6:15PM“中华文化大乐园--优秀才艺学生交流团”将在COD的McAnnich Arts Center举行公演,请大家带票出席。

董事会选举通告

1. 在选举日候选人不得在Kennedy Junior High School校区的任何地方展示任何与竞选有关的文字、图像、视频、音频等材料(如竞选海报)。Kennedy Junior High School校区是指该校所有部分,包括但不限于停车场、建筑室内室外、草坪、车道、操场等。
2. 学校为候选人打印的照片和竞选意愿将展示在前台旁边的桌面上。候选人不得擅自挪动。
3. 现在在校值班所在的走廊(即跳舞小操场靠近学校正门一侧走廊)将设为选举区。候选人除本人投票外不得进入选举区。
4. 非选举日的活动,也得遵守校规,以不影响教学为前提。以上规定的最终解释权归瑞华中文学校董事会所有。请各位候选人严格遵守以上规定,服从选举工作人员指挥。若有违反者,董事会保留通过决议取消该候选人选举资格和该候选人选举结果的权利。再次感谢大家的热心参与,并预祝各位竞选成功。

我的宠物狗:小惠

九年级 刘宇欣

我曾经有一只宠物狗,她的名字叫小惠,是回中国时阿姨替我和我妹妹买的。小惠是只小种狗,腿短短的,就象小猫一样大。小惠非常活泼,喜欢“汪汪汪”地叫。它全身的毛又厚又长,走起路来左摇右摆,可爱极了。它的身体小小的,象一个金色的纱球一样。它的眼睛非常清澈明亮,看我们的眼神就象一个天真,纯洁的小孩子一样,充满生机。

小惠特别淘气,它会故意到处乱跑,把毛弄脏脏的。有一次,它跑到外面去玩,还在土堆上滚来滚去,回来的时候全身黄色的毛就变成土黑色。外婆只好马上给它洗澡。而且,小惠做完坏事的时候看着我们的眼神就象在说:“对不起,请原谅”。

小惠吃饭也很淘气。只要我们开始吃饭,它都会紧跟在我们后面,把掉下来的食物都吃完,或者蹲在我们面前,可怜巴巴地看着我们,等着我们喂它吃的。每逢出门,我们一定会把小惠带着。那时候,我们经常骑三轮车从外婆家到阿姨的家。到阿姨的家的时候,外婆就会把小惠绑在外面。有一天晚上,我和妹妹发现小惠突然不见了,阿姨为了让我们不伤心,就告诉我们小惠被人家偷走了。我和妹妹不肯相信,就一直追问,最后,我妈妈只好告诉我们,小惠跑到路中间,一辆汽车刚好开过,被撞死了。我和妹妹听了后非常难过并哭了起来,责怪开车的人为什么不能小心一点呢。这么一个活蹦乱跳的生命,一下子就没有了。

算起来,小惠只来到这个世上几个月,我们和它在一起的时间也不过是一个多星期而已,但有可能是因为它的悲惨遭遇,它那种天真纯净的眼神就象刻进了我的心,让我在它死去这么多年后都无法忘记。

推荐老师:田毓青

小问答



问:中文教师是否有交流和培训的安排?

答:瑞华每年有两次中文教师大会,请Keynote Speaker或者优秀教师交流教学经验。瑞华珍惜每次国侨办举办的中文教师培训活动。今年五月的教师证书班,瑞华是中西部地区参加培训最多的学校,14名老师用周五到周日的的时间参加三天的培训。还有各种跟国内以及在海外中文教育专家的各种座谈活动。

问:瑞华是否有中文教师评估系统?校委会的联系方式是什么?

答:每年秋季学期接近尾声的时候,瑞华举办一年一度的教师教学评估活动,让家长给老师打分,提意见和建议。家长对本班级老师进行无记名网上评分。问卷上也请家长把对老师中文教学的意见和建议。评估的结果用于老师提薪和年终奖金。

校委会成员的联系方式在学校网站上。如果你有任何问题和建议欢迎与负责这个方面工作的校委联系。最好是用e-mail的方式,文字表达清晰,有记录。

问:关于瑞华存款情况及有没有在2014-2015年度从saving账号上转了50万美金到checking帐号上?

答:学校经过数周的仔细调查研究,现已查明:瑞华银行帐号从2014年起至今没有变化过,也未发现有50万或60万转账的情况。出现问题的原因是由于不同的外部审计公司对存款归类理解不同,把cash存款,和saving存款进行了不同归类,引起在税表上的不同类别而引起了有些家长对学校税表的误解,实际上是同一个账户。根据美国GAAP定义,3个月内能转成现金的各类帐户都可以归类为Cash帐户,只有那些取出要交罚金的CD等帐户归类为saving。我校在2015年到至今的新外部审计公司更正了之前审计公司的做法。新的审计公司是把两个CD item3+4=saving其余的是checking。老的审计公司是认为item1=checking.item2至7=saving瑞华近七十万的存款的账户没变过。

1. Chase checking 0.01%利息率 \$189.9k

2. Chase saving 0.03% \$1.4K

3. Chase CD 0.02% \$58.3k

4. Chase CD 0.02% \$52.7k

5. Citibank checking 0% \$5.8k

6. Citibank saving 0.15% \$237.6K

7. U.S. Bank money market 0.12% \$239.8K

校委不是理财投资专业人士。我们学校的存款都是FDIC保证的。

谢谢各位家长对中文教学工作的关心,以及对校委会工作的大力支持!

瑞华中文学校Q&A不定期出版

我的暑假

四年级 王凯雷

今年暑假,我回中国看爷爷奶奶和姥姥。姥姥住在北京。在北京我和亲戚们聚会,去了水立方游泳,到颐和园划船,还游览了天坛。

爷爷奶奶住在成都。在成都我去了杜甫草堂。给我印象最深的是爬峨眉山。峨眉山上有许多猴子。它们一点儿也不怕人,还敢抢人的东西。有一个猴子盯住了我,然后忽然向我扑过来,把我吓坏了。爸爸赶过来,用打猴棍把猴子吓跑了。之后我们坐缆车上金顶。缆车很高,悬挂在空中。这次我亲眼看到了峨眉山金顶大佛。它比我想象中的可大多了。大佛全身金色,很多人在大佛前烧香磕头。山上下了大雾,大佛和庙宇在云雾里时隐时现,我仿佛置身于古老的中国,非常奇妙。

峨眉山很美。我爱峨眉,我爱中国。

推荐老师:程咏梅



校委家长值班表 周六(上午 10:00 到 12:50)

ROOM	11/11/2017	11/18/2017
校委	傅仁杰	傅仁杰
前台/打铃	杨朔	李维
复印	陆艺	陆艺
104	Deng, Anita 邓惠清	Yu, Sue
118	Du, min 杜敏	Zhang, Helen
142	Wang, Angela 王育新	Wu, Jian

校委家长值班表 周六(下午 12:50 到 4:50)

校委	张方、黄露霏	王蕾、方萍
交通管制	王方华	刘建军
前台	邱芸	张望燕
打铃	朱亚铃	朱亚铃
复印	章佼	王方华
101	Dai, Bing	Hou, Minmei
103	Ding, Michelle 丁立	Zhang, Hongji
104	Chen, Ben 陈文胜	Yang, Guihua 杨桂花
105	Du, Zhaoying	Wang, Chenqi 王晨齐
106	Huang, Yihui	Su, Jie
114	Zhan, Wudi	Shi, Amber
115	Zhang, Grace Bin Zhang	Ding, William
116	Bai, Hong 白虹	Xu, Wei
128	Liu, Jiahong	Hu, Haijian 胡海健
131	Hu, Josephine 何洁慧	Xie, Ying 谢颖
133	He, Eric 王俊驰	Han, Grace
135	Hu, Lanhua 胡兰花	Che, Fei 车飞
141	Mei, Tao	Zhao, Yan 赵艳
142	曹文怡	Zheng, Xiaomei 郑晓玫
143	Yang, Jingsui 杨京穗	Raveendran, Kala
144	Yan, Vicky	Wang, George
152	Lau, Sandy	Molandro, Chris
142A	Wang, Xiaoli 王晓丽	Jin, Ling 金玲
North Hallway	Pan, Yuying	Ren, Kangtai
South Hallway	Jin, Daisy 金樂彤	Wang, Jane 王欣
Stage	Zhou, Guofei 周国飞	Yang, Qiang

校委家长值班表 周日(下午 12:50 到 4:50)

ROOM	11/12/2017	11/19/2017
校委	武广静	徐波
前台	苑守中	王一飞
133	Dai, jiangning	Shen, Shiming 沈世明
141	Yeung, Fanny	Chen, Zhang 陈长

【欢迎投稿】

为继续提高瑞华中文学校老师, 学生和家长们之间的相互交流和学习, 我们欢迎老师们分享你的文章, 自己宝贵的建议或方法向我们投稿, 也请鼓励学生们写作并投稿在“瑞华校报”, 为加强学生的中文阅读和写作兴趣。请各位老师请将投稿文章编辑为word文档, 并由推荐老师发送到投稿邮箱: newsletter@raychineseschool.org 感谢您的支持!



Smile Dental Center 张慧莹牙医师 电话: (630)810-9333

地址: 411 N. Cass Ave. Westmont, IL 60559

周二至周六 9am to 5pm, 周二有晚间门诊;

专治: 一般成人和儿童牙科, 洗牙, 深洗, 补牙, 拔牙, 种植牙, 镶牙, 牙冠, 牙桥, 活动假牙, 牙齿美容, 牙齿漂白 INVISALIGN (牙矫正成人, teenage都可以); 接受多种PPO保险; 在西郊执业20多年; All Lab made in the US

佳佳橱柜地板地毯公司 郑冰 - Email: jjiajiaflooring@gmail.com

电话: (630)995-1407 地址: 5401 Patton Drive, Suite 106 Lisle, IL

60532 厨房浴室橱柜批发及零售。提供厨房浴室橱柜免费设计, 估价服务。质量好, 价格优, 低于homedepot一半价格。实木, 多层, 复合, 塑料地板及地毯的批发零售, 产品包括巴西红木, 核桃木, 虎斑木, 相思木, 同时包括50多种多层, 复合, 塑料地板, 及各类民用, 商用地毯。我们拥有10年以上安装经验的专业安装团队。承诺同行业最低的价格, 最好的产品, 最优的服务。

Rocket Ice Arena - Your premier ice skating destination! Rocket Ice

offers the best Learn Skate lessons and Learn to Play Hockey classes in the Southwest Suburbs. Our highly qualified skating instructors are dedicated to make sure your child maximizes their skating potential.

We offer classes throughout the year. For more information, **check out:**

www.rocketice.com Email: events@rocketice.com ;

Bolingbrook, IL 60440 Tel :630-679-1700

刘晓波博士安普信会计师事务所

TEL: 312-326-3412

—— 专业, 踏实, 诚信!

西郊办公预约: 312-286-5969

(www.enterprisecpa.com, 209 W. 23rd St, Ste 2, Chicago, IL)

精通国际税务, IRS 审计, 公司成立, 公司/个人报税。在投资移民国际金融税务, 大学申请, 家庭税务规划, Trust 方面都有丰富的经验。芝加哥地区独立开业20年。联合国中国发展计划署资深顾问(1998)。IL CPA Society 协会理事(2002-2004)。Concordia University Wisconsin, MBA 客座教授(2004-2008), 美国上市公司管理委员会委员。2008年起与各大投行及资深证券会律师共同为多家企业成功在美国上市融资。

Orthokeratology and Myopia Control

-- Dr. Rafferty

角膜塑形术列近視控制鏡

Phone: 630-357-6880

Ortho-K may stop or reduce the progression of myopia. Utilizing FDA Approved gentle retainer lenses worn at night, Ortho-K allows your child to be glasses free during waking hours. Dr. Rafferty has over 19 years of experience fitting Ortho-K lenses and was an FDA clinical investigator for the approval of overnight Orthokeratology lenses. Call our office today for a free consultation with Dr. Rafferty at the Optometry office of Drs. Knotek, Hertzberg and Rafferty.

Address: 29 S Webster St #104, Naperville, IL 60540

王昕正正畸专科, 博士, DDS, MS, PhD, Cert of Ortho

牙矫正及牙种植中心 电邮: winsmiledr@gmail.com 欢迎免费咨询

原华西医大正畸科副主任, 副教授, 硕士。UIC 正畸专科。30年经验。擅长矫治各类牙颌畸形及疑难杂症。中心另有资深牙医精于补牙、拔牙、牙冠桥、牙种植、牙齿美白。接受PPO和Allkids牙保险。无保险病人牙矫正优惠\$300。

地址1: 633 S Rout 59 St, Aurora, IL 60504 电话: 630-536-8028;

地址2: 16636 107th Orland Park, IL 60467 电话: 708-800-603;